

Shepherd of the Valley Catholic Church

Iglesia Católica Pastor del Valle



Parish Office Hours- (541) 664-1050

Monday - 1pm - 5pm & Tuesday - Friday 9am - 5pm

600 Beebe Road, Central Point, OR 97502
Phone: (541) 664-1050 Fax: (541) 664-9312

Parish Staff

Pastor: Fr. Silverino Kwebuza, A.J.
skwebuza@archdpdx.org Ext. 101

Office Manager: Jenny Zomerdyk
churchoffice@shepherdatholic.com Ext. 100

Office Manager: Lisa Welsh
lwelsh@archdpdx.org Ext. 104

Coord. of Ministries & Volunteers: Joyce Marks
joyce@shepherdatholic.com Ext. 102

Coord. of Religious Education: Paula Rodriguez
paula.rodriguez@archdpdx.org Ext. 105

Coord. of Hisp. Religious Education:
Francisco Montes de Oca 541-326-1531

Coord. of Weddings & Quinceañera's:
Yolanda Canjura

Youth & Young Adult Ministry:
Adriana Montes de Oca
youthminister@shepherdatholic.com Ext 103

Hispanic Coordinator: Eduardo Lopez

NUESTRA MISIÓN

La iglesia católica Pastor del Valle es una familia parroquial acogedora, la cual rinde culto en unidad como discípulos, recibe a Jesús en palabra y sacramento y proclama la buena nueva. Nosotros nos comprometemos en la alegría del amor de Cristo. Nuestra fe es expresada en el servicio a todos los hijos de Dios. Salimos al mundo a compartir e invitar a todos a experimentar el amor de Dios.

MISSION STATEMENT

Shepherd of the Valley Catholic Church is a welcoming parish family, who worships together as Disciples, receives Jesus in Word and Sacrament and proclaims the Good News. We commit ourselves to the joyful love of Christ. Our faith is expressed in service to all God's children. We go out into the world to share and invite others to experience the love of God.

August 17, 2025

20th Sunday in Ordinary Time

Mass & Confession Times

Monday: NO Mass

Tuesday: 5:00 PM - Confession
6:00 PM - Español

Wednesday: 12:00 N - English

Thursday: 11:00 AM - Confession
12:00 N - English

Friday: 11:00 AM - Confession
12:00 N - English

Saturday: 4:00 PM - Confession
5:00 PM - English
7:00 PM - Español

Sunday: 8:00 AM - Confession
9:00 AM - English
1:00 PM - Español

Ministries/Ministerios

Altar Servers: Jerry Bourgeois 541-821-2898

Augustinian Seculars: David Knouff 541-292-2878

Baptisms English: Joyce Marks 541-664-1050

Bautizos Español: Yolanda Canjura 541-664-1050

Catecismo: Francisco Montes de Oca 541-326-1531

Charismatic Prayer Group: Sandy Dinius 541-944-4659

Children's Liturgy of the Word: Paula Rodriguez 541-664-1050

Grief Support: Joyce Marks 541-664-1050

Knights of Columbus: Kevin Noble 541-892-3785

Bible Study: Terry Marks 541-826-7924

Ill & Homebound: Joyce Marks 541-664-1050

Prayer Chain: Irene Vaughn 664-2517 or

Barbara Connair 541-776-6972

OCIA: Michael Henry 541-608-2795

Religious Education: Paula Rodriguez 541-664-1050

St. Augustine Conference (S.V.D.P.): 541-646-7879

We Thank All our Volunteers

8/17/25
No September
10/19/25
No November
?? December

2025 SENIOR SUNDAY BRUNCH

I am in need of other Church Ministries to help out with food for upcoming Senior Sunday Brunch's. Please contact Kathy Zubrod.

SHEPHERD OF THE VALLEY IS EXCITED TO INTRODUCE A NEW PRE-MASS EDUCATION SERIES BEGINNING SOON!

These 5-10 minute sessions, held just before Mass, are intended to deepen our understanding of the liturgy—its structure, symbols, and meaning—and enrich our experience of the Catholic faith.

Whether you're a lifelong Catholic or new to the journey, these talks will enhance your participation in the Mass. We invite parishioners to help develop or lead these pre-Mass sessions. To volunteer or learn more, please contact:

English Mass: Terry - tgskram@hotmail.com or Nick - nesovc@protonmail.com

Spanish Mass: Yolanda - ycanjura@aol.com
Stay tuned for upcoming dates and times.

The more we know our faith, the more we can live it.

¡PASTOR DEL VALLE SE COMPLACE EN PRESENTAR UNA NUEVA SERIE EDUCATIVA PREVIA A LA MISA, QUE COMIENZA PRONTO!

Estas sesiones de 5 a 10 minutos, que se realizan justo antes de la Misa, tienen como objetivo profundizar nuestra comprensión de la liturgia (su estructura, símbolos y significado) y enriquecer nuestra experiencia de la fe católica.

Tanto si eres católico de toda la vida como si eres nuevo en el camino, estas charlas enriquecerán tu participación en la Misa. Invitamos a los feligreses a ayudar a desarrollar o dirigir estas sesiones previas a la Misa. Para ser voluntario o para obtener más información, por favor contacta con:

Misa en inglés: Terry - tgskram@hotmail.com o Nick - nesovc@protonmail.com

Misa en español: Yolanda - ycanjura@aol.com
Mantente al tanto de las próximas fechas y horarios.

Cuanto más conocemos nuestra fe, más podemos vivirla.

CONFIRMATION REGISTRATION IS OPEN

Registration for Confirmation will open on Saturday, August 16th. To register, please visit our parish website: shepherdcatholic.com. Under the Formation tab, click on the Confirmation page. There you will find a link to a Google Form to register your child online, or you may download and print the registration form to bring it to the parish office.

Physical copies of the registration form will also be available at the parish starting the weekend of August 23rd and after.

We strongly encourage early registration so we can schedule your teen's interview before school and sports seasons begin.



LA INSCRIPCIÓN PARA LA CONFIRMACIÓN ESTÁ ABIERTA

Las inscripciones para la Confirmación abrirán el Sábado, 16 de agosto. Para inscribirse, visite nuestro sitio web parroquial: shepherdcatholic.com. En la pestaña Formación, haga clic en la página de Confirmación. Allí encontrará un enlace a un formulario de Google para inscribir a sus hijos en línea, o podrá descargar e imprimir la forma y entregarla a la oficina parroquial.

También habrá copias físicas del formulario disponibles en la parroquia a partir del fin de semana del 23 de agosto y en adelante.

Le recomendamos encarecidamente inscribirse lo antes posible para que podamos programar la entrevista de sus hijos antes de que comiencen las clases y los deportes.



RELIGIOUS EDUCATION REGISTRATION FOR CHILDREN & ADULTS STARTS AUGUST 15th

YEAR ONE: If your child is preparing for First Communion and has not yet attended classes, they must begin with Year One: A Family of Faith — our whole-family catechesis program. Classes are held on Sundays from 10:30 AM–12:00 PM, three times a month, with two lessons completed at home. One book serves the whole family.

Register online at sheherdcatholic.com. This bilingual program is taught in English or Spanish, with bilingual books for children.

PRIMER AÑO: Si su hijo se está preparando para la Primera Comunión y aún no ha asistido a clases, debe comenzar con el Año Uno: Una Familia de Fe, nuestro programa de catequesis para toda la familia. Las clases se realizan los domingos de 10:30 a.m. a 12:00 p.m., tres veces al mes, y se completan dos lecciones en casa. ¡Un solo libro para toda la familia!

Inscríbese en línea en sheherdcatholic.com. Este programa es bilingüe, impartido en inglés o español, y los niños reciben libros bilingües.

YEAR TWO: If your child has completed Year 1 and is ready for First Reconciliation and First Communion, please register for Year 2 online at shepherdscatholic.com for both “Alive in Christ” (Sundays).

SEGUNDO AÑO: Si su hijo ha completado el primer año y está listo para la Primera Reconciliación y la Primera Comunión, regístrese para el segundo año en línea en shepherdscatholic.com para ambos “Vivos en Cristo” (domingos).

NEED BAPTISM & COMMUNION:

RCIC (Rite of Christian Initiation for Children) Wednesday evening Children 8 years and older. Orientation Starting September 8th, Matthew/Mark Module 7 p.m. Runs throughout the school year. The class will be at 6:30 p.m.

ADULTS NEEDING BAPTISM:

RCIA (Rite of Christian Initiation for Adults) begins Sept. 8th, same as above. The class for adults is at 7 p.m. Contact Joyce Marks 541-664-1050 x107 if you have questions.

NECESITAN BAUTISMO Y COMUNIÓN:

RCIC (Rito de Iniciación Cristiana para Niños) Miércoles por la noche. Niños de 8 años en adelante. Orientación a partir del 8 de septiembre. Módulo de Mateo/Marcos a las 7:00 h. Se imparte durante todo el año escolar. La clase será a las 6:30 h.

ADULTOS QUE NECESITAN BAUTISMO:

El RICA (Rito de Iniciación Cristiana para Adultos) comienza el 8 de septiembre, igual que el anterior. La clase para adultos es a las 7:00 h. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Joyce Marks al 541-664-1050 ext. 107.

SPANISH RELIGIOUS EDUCATION – OPEN HOUSE & REGISTRATION

We invite all families interested in the First Communion program to our Open House on Thursday, August 21 at 6:30 PM in the parish hall.

Registration will open that same day, and space is limited, so we encourage you to arrive on time.

Students who have already completed Year 1 of the program will receive their application by mail.

Classes will begin on September 4th.

For more information, please contact Francisco Montes de Oca 5413261531.

EDUCACION RELIGIOSA EN ESPAGNOL – OPEN HOUSE E INSCRIPCIONES

Invitamos a todas las familias interesadas en el programa de Primera Comunión a nuestro Open House el Jueves, 21 de agosto a las 6:30 pm en el salón parroquial.

Las inscripciones se abrirán ese mismo día y el cupo es limitado, así que les animamos a llegar puntualmente.

Los estudiantes que ya completaron el primer año del programa recibirán su aplicación directamente por correo.

Las clases darán inicio el 4 de septiembre.

Para más información, comuníquese con Francisco Montes de Oca 541-326-1531.

Parish Carnival

SAVE THE DATE: PARISH CARNIVAL – SUNDAY, AUGUST 24 9AM - 5PM

The Parish Carnival is next Sunday, August 24 from 9 to 5:00. Today is the last day to sign up to help. Check to see what jobs are still available. And plan to come and bring the entire family next week for this celebration of our parish community. Plan to bring a cake for the cakewalk! Volunteers are still needed for sets of tables, chairs, tents and stage next Saturday morning August 23 at 8am.

Carnaval parroquial

¡APARTALA FECHA! CARNAVAL PARROQUIAL – DOMINGO 24 DE AGOSTO 9AM - 5PM

El Carnaval Parroquial es el próximo domingo 24 de agosto de 9 a 5:00 horas. Hoy es el último día para inscribirse para ayudar. Verifique qué trabajos aún están disponibles. Y planea venir y traer a toda la familia la próxima semana para esta celebración de nuestra comunidad parroquial. ¡Planea traer un pastel para el cakewalk! Todavía se necesitan voluntarios para juegos de mesas, sillas, carpas y escenario el próximo sábado 23 de agosto por la mañana a las 8 am.

Country Store Donations Needed for the Carnival - August 24

We're accepting most household items, children's items, and jewelry. To donate, please call Marty at 541-821-5178.

Se necesitan donaciones de la tienda de campaña para el Carnaval - 24 de agosto

Aceptamos la mayoría de los artículos para el hogar, artículos para niños y joyas. Para donar, llame a Paula al 541-664-1050 x 105.



PILGRIMAGE

The jubilee calls for us to set out on a journey and to cross boundaries. When we travel, we do not only change place physically, but we also change ourselves. Hence, it is important to prepare ourselves well, to plan the route, and learn about the destination. In this sense, the Jubilee pilgrimage begins before the start of the journey itself: the starting point is the decision to set out. The etymology of the word "pilgrimage" is quite telling and has undergone little change in meaning over the years. The word comes from the Latin "per ager," meaning "across the fields," or perhaps from "per eger" meaning "border crossing": both possible origins point to the distinctive aspect of undertaking a journey.

In the Bible, Abraham is described as a person on a journey: "Go forth from your land, your relatives, and from your father's house" (Genesis 12:1). With these words Abraham begins his adventure, which ends in the Promised Land, where he is remembered as a "wandering Aramean" (Deuteronomy 26:5). Jesus' ministry can also be seen as a journey, from Galilee to the Holy City of Jerusalem ... "As the time drew near when Jesus would be taken up to heaven, he made up his mind and set out on his way to Jerusalem." (Luke 9:51). Christ himself calls His disciples to walk this road, and even today Christians are those who follow him and set out after Him.

The journey takes place gradually: there are various routes to choose from and places to discover; it is made up of particular sets of circumstances, moments of catechesis, sacred rites and liturgies. Along the way our traveling companions enrich us with new ways of understanding things and fresh perspectives. Contemplation of creation is also part of the journey and helps us to realize that care for creation "is an essential expression of our faith in God and our obedience to his will" (Pope Francis, Letter for the Jubilee 2025). Pilgrimage is an experience of conversion, of transforming one's very being to conform it to the holiness of God. During the pilgrimage, one also shares in the experience of those who, for various reasons, are forced to leave their homelands to seek a better life for themselves and their family.



WE ARE THE
Body of Christ
CAPITAL CAMPAIGN

THE BODY OF CHRIST

Oneness in the body Christ is a theme that has particular meaning at Shepherd of the Valley. We are a wondrously “catholic” parish that blends the spiritualities, languages, and cultures a of nearly 1000 active households and well over twice as many members united in faith and worship. Building the Faith and Learning Center is an opportunity is to demonstrate our unity as a faith community.

The body of Christ has one head and many members. In supporting the Faith and Learning Center, each of us has unique gifts to share, whether by making pledges, or assisting with receptions, mailings and phone calls. More important still, we can take part by keeping this project in our prayers, of worshipping at the one table of the one Lord, and of serving those in need. “We are one body, in the one Lord,” we sing. Sharing this gift of unity is something in which we can all play a part.

EL CUERPO DE CRISTO



SOMOS EL
Cuerpo de Cristo
CAMPAÑA DE CAPITAL

Unidad en el Cuerpo de Cristo es un tema que cobra un significado especial en Pastor del Valle. Somos una parroquia maravillosamente católica que fusiona espiritualidades, idiomas y culturas con casi 1000 hogares activos y más del doble de

miembros unidos en la fe y el culto. La construcción del Centro de Fe y Aprendizaje es una oportunidad para demostrar nuestra unidad como comunidad de fe.

El Cuerpo de Cristo tiene una sola cabeza y muchos miembros. Al apoyar el Centro de Fe y Aprendizaje, cada uno de nosotros tiene dones únicos que compartir, ya sea haciendo promesas o ayudando con recepciones, envíos postales y llamadas telefónicas. Más importante aún, podemos participar manteniendo este proyecto en nuestras oraciones, adorando en la única mesa del único Señor y sirviendo a los necesitados. “Somos un solo cuerpo, en el único Señor”, cantamos. Compartir este don de la unidad es algo en lo que todos podemos participar.



In Christ, we are many parts but one body.

En Cristo somos varias partes, pero un solo cuerpo.

CAPITAL CAMPAIGN PRAYER

Gracious God, our Creator and giver of all gifts. We praise you for the gift of life, and for your divine guidance for our spiritual, moral and economic growth as a community of faith.

Help us to be good, generous and responsible stewards of the resources you have given us. Continue to inspire us to plan and work together as one people during this time of our Capital Campaign; so that we may eventually complete this project for the good of us all, and for the greater glory of your name *AMEN.*

ORACIÓN PARA NUESTRA CAMPAÑA CAPITAL

Dios misericordioso, nuestro Creador y dador de todos los dones. Te alabamos por el don de la vida y por tu guía divina para nuestro crecimiento espiritual, moral y económico como comunidad de fe.

Ayúdanos a ser buenos administradores, generosos y responsables de los recursos que nos has dado. Continúa inspirándonos a planificar y trabajar juntos como un solo pueblo durante este tiempo de nuestra Campaña Capital; para que finalmente podamos completar este proyecto para el bien de todos nosotros y para mayor gloria de tu nombre.

BUILDING COMMITTEE MEETING

Monday August 18th @ 6:00pm in Matthew
All members are requested to attend

REUNIÓN DEL COMITÉ DE CONSTRUCCIÓN

Lunes 18 de agosto @ 6:00pm en Matthew
Se solicita a todos los miembros que asistan

MANDATORY MINISTRY LEADER MEETING

Monday September 15th @ 6:00pm in Chapel
All leaders are requested to attend

MINISTERIO OBLIGATORIO REUNIÓN DE LÍDERES

Lunes 15 de septiembre @ 6:00pm en la capilla
Se solicita a todos los líderes que asistan

**MASS INTENTIONS****Saturday, August 16**

5:00 pm + *Marilyn Duman*
7:00 pm *Ernesto & Josefina Govea Birthday*

Sunday, August 17

9:00 am *The Weiss Family*
1:00 pm *Parishioners of Shepherd of the Valley*

Tuesday, August 19

6:00 pm + *Maria De Refugio Lemus,*
+ *Margarita Nungaray*

Wednesday, August 20

12:00 pm + *Marilyn Duman*

Thursday, August 21

12:00 pm + *Ignacio Govea Jr*

Friday, August 22

12:00 pm + *Brian Bircher*

Saturday, August 23

5:00 pm + *Eleanor Miller*
7:00 pm + *Mario Garcia Mendez*

Sunday, August 24

9:00 am + *Craig Horton*
1:00 pm *Parishioners of Shepherd of the Valley*

WEEKLY CALENDAR**Monday, August 18, 2025**

10:00 am	Shepherd's Voice Practice	Church
3:00 pm	NO Women's Study	CLOW
6:00 pm	Sp. Women's ACTS Mtg	Hall
6:00 pm	Building Committee Meeting	Matthew
7:00 pm	Chronological Bible Study	CLOW
7:00 pm	Guadalupanos - Men	John, Lk
7:00 pm	H. Choir	Church

Tuesday, August 19, 2025

9:00 am	Amazing Parish Mtg	Matthew
10:00 am	Sunday Readings Bible Study	CLOW
2:00 pm	Charismatic Group	CLOW
3:00 pm	Rosary	Chapel
4:00 pm	Capital Cmpgn Exec. Mtg	Matthew
5:00 pm	Adoration & Rosary	Chapel
6:00 pm	Mass - Spanish	Chapel
7:00 pm	Guadalupanos - Mujeres	Mk, Mt
7:00 pm	Hijos de San Jose Faith & Spiritual	CLOW

Wednesday, August 20, 2025

10:00 am	Chronological Bible Study	CLOW
12:00 N	Mass- English	Chapel
12:30 pm	Women's Gathering Luncheon	Hall
5:00 pm	8:30 am Choir Practice	Church
6:30 pm	ACTS Women's English	Hall/Kit
6:30 pm	ACTS Men's English	CLOW
7:00 pm	1 pm Choir Practice	Church
7:00 pm	Sp. Adult Apologetics	Luke

Thursday, August 21, 2025

10:30 am	Core Group Meeting	CLOW
12:00 N	Mass - English	Church
6:00 pm	Educación Religiosa- Open House	Hall, Church, Matt, Mark, Luke, John, CLOW, Bridal Room

Friday, August 22, 2025

11:00 am	Adoration	Chapel
12:00 N	Mass - English	Church
3:00 pm	Divine Mercy Chaplet	Chapel
7:00 pm	Holy Family/Sagrada/Sp	Matthew

Saturday, August 23, 2025

4:00 pm	Choir Practice	Church
5:00 pm	Mass - English	Church
7:00 pm	Mass - Spanish	Church

Sunday, August 24, 2025

8:00 am	Confessions	Church
9:00 am	Mass - English	Church
9:00 am	Parish Carnival	Hall/Kit/Grnds
12:00 N	Confessions	Church
1:00 pm	Mass - Spanish	Church
2:30 pm	Young Adult Meeting	Luke

COLLECTED FOR NEW BUILDING 1/01/2023 TO 8/11/2025	
181 Family Donation	\$368,353.88
Loose Checks/Non-Parishioner Donations	\$172.00
Loose Offerings	\$5,743.69
Children's Collection	\$1510.58
Cans & Bottle Donations	\$17,978.05
Bequest/Life Ins. Policy for Parish	\$72,373.22
TOTAL	\$466,131.42

NO MASS TUESDAY SEPTEMBER 16th
Fr. Silverino will be meeting with
the Arch Bishop in Portland

SCAM ALERT
If you get a message from this email
"Fr Silverino Kwebuza"
frsilverinokwebuza@gmail.com
please disregard, it is **NOT** Fr. Silverino.

**WOMEN'S GATHERING IN PARISH
HALL**
The gathering will now be held after the 12
noon Mass, every 3rd Wednesday of the
month in the parish hall. Our next meeting
will be Wednesday August 20th.
Bring your own sack lunch and
beverage. All ladies are welcome.

WOMAN'S BOOK STUDY
We will NOT be meeting August 11 or
August 18. See you all on August 25th

FECHAS DE LOS BAUTIZOS EN ESPAÑOL
Agosto 30, 2025
Septiembre 27, 2025
Octubre 25, 2025
Noviembre 29, 2025
Diciembre 27, 2025

**FECHAS DE LAS CLASES
PRE BAUTISMALES
EN ESPAÑOL**
Septiembre 05, 2025
Octubre 03, 2025
Noviembre 14, 2025
Diciembre 05, 2025



Sign up to SERVE

**¡Inscríbete para
Servir!**

We need several English & Spanish speaking
volunteers to make RSVP and follow-up calls for
our Fall Capital Campaign receptions.

- Calls are made from home
- Training is provided

Scan the QR code to sign up, and we'll contact
you with training dates.

Capital Campaign Reception HOST
Help host informational receptions in the parish
hall this September and October!
Volunteer to set up, serve simple appetizers, and
clean up—no presenting required. Each event is
a 3-hour commitment.

Reception Dates: Sept. 22, 24, 30 & Oct. 4, 5 Scan
the QR Code to sign up

Necesitamos varios voluntarios que hablen
inglés y español para hacer llamadas
de confirmación de asistencia (RSVP) y
seguimiento para nuestras recepciones de la
Campaña Capital de otoño.

- Las llamadas se realizan desde casa
- Se proporciona capacitación

Escanee el código QR para inscribirse, y nos
pondremos en contacto con usted con las
fechas de capacitación.

**Anfitrión de Recepciones de la Campaña
Capital**
¡Ayude a recibir a los asistentes en las
recepciones informativas en el salón
parroquial este septiembre y octubre!
Voluntarios para ayudar a preparar, servir
aperitivos sencillos y limpiar—no se requiere
presentar. Cada evento es un compromiso de
3 horas.

Fechas de Recepción: 22, 24, 30 de
septiembre y 4, 5 de octubre
Escanee el código QR para inscribirse.

**Perl Funeral Home
& Siskiyou Memorial Park**



**SERVING OUR COMMUNITY WITH
COMPASSION AND UNDERSTANDING**
Office: (541) 772-5488
2100 Siskiyou Blvd. Medford, OR 97504

Sacred Heart

Knights

SACRED HEART CATHOLIC SCHOOL
PS-8th Grade
Education with Heart

431 S. Ivy St, Medford, OR 97501
541-772-4105
www.shcs.org
Follow us on Facebook

FOUNTAIN PLAZA
Retirement Community



CALL FOR A TOUR TODAY!
1441 Morrow Road, Medford
541-772-6005


NORTH PACIFIC
BUILDING SERVICES

FLOOR COVERING, CLEANING & MAINTENANCE SERVICES
BATHROOM AND KITCHEN REMODELS DESIGN AND BUILD

LICENSED, BONDED & INSURED CCB#231327
(541)261-8243


**CORTES
CONCRETE
SOLUTIONS**

Pablo Cortes 541.646.8730
Owner cortesconcretesolutions@gmail.com
CCB#221389

cortesconcretesolutionsllc.com

Residential and Commercial
Flatwork and Foundations • Sidewalks
Driveways and Garages • Stamping
Exposed Finish • Retaining Wall and Pavers
Patio and More...

AES Alternate
Energy Services
CCB#121845

P. O. Box 543
Eagle Point, OR
97524

Bob Williams
The Heat Pump Doctor

This Doctor Still Makes House Calls!
Heat Pumps • Air Conditioning • Gas Furnaces

15551 Hwy. 62 (541) 826-7570
Eagle Point, OR 97524 Fax (541) 826-5782

**ÚNASE AL PASTOR DEL VALLE PARA NUESTRO
CARNAVAL PARROQUIAL ANUAL**

**DOMINGO
24 DE AGOSTO
9AM TO 5PM**

JUEGOS PARA LOS NIÑOS

MUSICA Y BAILES

DELICIOSA COMIDA

SE ACEPTARÁN INSCRIPCIONES PARA EL CARNAVAL DESPUES DE LAS 10:00 AM. LAS INSCRIPCIONES PARA LOS NIÑOS DEBEN SER HECHAS POR LOS PADRES O TUTORIALES. EL AGOSTO SE INSCRIBIRAN LOS NIÑOS PARA EL CARNAVAL. LOS NIÑOS DEBEN SER MONITOREADOS POR UNO DE LOS PADRES O TUTORIALES EN TODO MOMENTO. MONITOREAR LA DECORACION Y EL BOMBAJE.

A PARTIR DEL 10 DE AGOSTO, COMENZAREMOS LA VENTA DE BOLETOS. RECUERDEN: EL CARNAVAL NO ACEPTA EFECTIVO: LOS BOLETOS SE USARÁN PARA COMPRAR COMIDA, JUGAR, Y MÁS. UNÁMONOS COMO FAMILIA PARROQUIAL Y HAGAMOS DE ESTE EVENTO UN EXITO! LOS ESPERAMOS!

VISITA SHEPHERDCATHOLIC.COM/CARNIVAL PARA MAS INFORMACION O ESCANEE EL QR



**JOIN SHEPHERD OF THE VALLEY FOR OUR
ANNUAL PARISH CARNIVAL**

**SUNDAY
24TH AUGUST
9AM TO 5PM**

GAME BOOTHS FOR KIDS

MUSIC AND DANCING

DELICIOUS FOOD

CARNIVAL SIGN-UPS WILL BE TAKEN AFTER 10:00 AM FOR THE NEXT THREE WEEKS. MONDAY AUGUST 14TH THROUGH MONDAY AUGUST 21ST. PLEASE CONTACT THE OFFICE FOR A LIST OF GAME BOOTHS OR SETTING UP DECORATING AND TAKE-DOWN.

STARTING AUGUST 10TH, WE WILL BEGIN PRESELLING TICKETS. PLEASE REMEMBER: THE CARNIVAL WILL BE CASH-FREE—TICKETS WILL BE USED TO BUY FOOD, PLAY GAMES, AND MORE. LET'S COME TOGETHER AS A PARISH FAMILY AND MAKE THIS EVENT A SUCCESS! WE CAN'T WAIT TO SEE YOU THERE!

VISITA SHEPHERDCATHOLIC.COM/CARNIVAL FOR MORE INFORMATION OR SCAN QR

